



**DRYTREAT**  
Excellence in sealing products™

SELLADORES DE FAMA MUNDIAL PARA  
LA PROTECCIÓN DE PIEDRA NATURAL,  
BALDOSAS/AZULEJOS, LOSAS,  
HORMIGÓN, LADRILLOS Y LECHADA



# Gama de productos Dry-Treat Premium



## STAIN-PROOF Original™

EL LÍDER MUNDIAL EN SELLADORES IMPREGNANTES PARA ÓPTIMA PROTECCIÓN PERMANENTE DE PIEDRA NATURAL, BALDOSAS/AZULEJOS, LOSAS, HORMIGÓN Y LECHADA

- Extra repelencia al aceite y agua para una protección superior y permanente contra las manchas
- Tecnología única extra penetrante y de adhesión permanente para la protección permanente contra eflorescencia, resquebrajamiento causado por la sal, resquebrajamiento por congelación/descongelación, enmarcado
- Conserva el color y acabado naturales de la superficie
- A base de alcohol – el disolvente más suave
- Mantiene las superficies como nuevas por mayor tiempo, facilita la limpieza, controla el crecimiento de moho y manchas de humedad
- Respirable: el vapor del agua escapa libremente, evitando la acumulación de humedad dentro del material
- Para superficies interiores/exteriores, inclusive piedra natural, baldosas/azulejos, losas, ladrillo, hormigón, lechada, cocinas, baños, alrededores de piscinas, garajes, áreas de esparcimiento, patios
- Adecuado para aplicaciones residenciales y comerciales. Resiste productos de limpieza alcalinos fuertes y limpieza a presión con manguera

## META CRÈME™

LA FUTURA GENERACIÓN DE SELLADORES IMPREGNANTES  
LO ÚLTIMO EN PROTECCIÓN PERMANENTE, ECOLOGISTA PARA PIEDRA NATURAL, LOSAS, BALDOSAS/AZULEJOS, LADRILLOS, HORMIGÓN Y LECHADA

- La siguiente generación en tecnología ecologista
- Extra repelencia al aceite y agua para una protección permanente y eficaz contra las manchas
- Tecnología única extra penetrante y de adhesión permanente para una protección permanente contra eflorescencia, resquebrajamiento causado por la sal, resquebrajamiento por congelación/descongelación, enmarcado.
- Conserva el color y acabado naturales de la superficie
- Crema a base de agua, casi inodora y no gotea; una sola capa de fácil aplicación
- Mantiene las superficies como nuevas por mayor tiempo, facilita la limpieza, controla el crecimiento de moho y manchas de humedad
- Respirable: el vapor del agua escapa libremente, evitando la acumulación de humedad dentro del material
- Para superficies interiores/exteriores, inclusive piedra natural, baldosas/azulejos, losas, ladrillo, hormigón, lechada, cocinas, baños, alrededores de piscinas, garajes, áreas de esparcimiento, patios
- Adecuado para aplicaciones residenciales y comerciales. Resiste productos de limpieza alcalinos fuertes y limpieza a presión con manguera

Crema a base de agua. COV ultra bajo (emisiones de carbono). Cumple con los estándares LEED COV (EU, Reino Unido y el Consejo Mundial de Construcción Verde), Directivas COV UE 2004/42/CE y el Reglamento de 2007 del Departamento de Protección de Medio Ambiente de Hong Kong, Gobierno RAE.





## STAIN-PROOF Plus™

EL MEJOR SELLADOR DE IMPREGNACIÓN PARA ENCIMERAS DE PIEDRA NATURAL

- Sellador de última generación optimizado STAIN-PROOF™ Original, líder mundial en el mercado del tratamiento de secado, para piedra natural densa.
- 3 moléculas de sellado personalizadas diferentes para tener tres niveles de penetración y una máxima repelencia a las manchas.
- Incluye un súper penetrador para una penetración profunda en granitos y mármoles densos.
- Un nivel del 70% de ingrediente activo (comparado al 8-10% de los impregnadores comunes).
- Repelencia permanente al aceite y agua (25 años de garantía si lo aplica un aplicador acreditado). Nota: los selladores de impregnación no ofrecen protección frente a ácidos.
- Mantiene el color y acabado de la superficie natural.
- Apropiado para zonas comerciales y residenciales, y para uso en interiores y exteriores.
- Envasado en 1 botella pinta (423ml): la cantidad ideal para cubrir una encimera media y un poco para la parte trasera.



## INTENSIFIA™

PROFUNDA MEJORA DEL COLOR Y PROTECCIÓN SUPERIOR FRENTE A MANCHAS

- Enriquecimiento superior del color
- Súper repelencia al aceite y al agua para una protección especial frente a manchas
- Mayor duración, incluso en exteriores con luz UV
- Fácil de aplicar
- Mantiene la resistencia al deslizamiento de los materiales de suelo porosos
- Transpirable: el vapor de agua penetra libremente, evitando así la acumulación de humedad bajo la superficie del material
- Apropiado para interiores/exteriores, uso residencial y comercial de superficies porosas, incluyendo piedra natural, adoquines, mampostería y terracota.



## DRY-TREAT 40SK™

TRATAMIENTO IMPREGNANTE PARA REFORZAR Y PROTEGER A LOS MATERIALES SUAVES Y DE MAYOR POROSIDAD DEL DAÑO CAUSADO POR EL AGUA Y LA SAL

- Repelencia al agua extra penetrante y permanente, mayor refuerzo de materiales más suaves para una óptima protección contra los problemas causados por el agua y las sales en el agua, inclusive eflorescencia, resquebrajamiento causado por la sal, resquebrajamiento causado por congelación/descongelación y enmarcado
- Particularmente popular para sellar arenisca, piedra caliza, travertino, hormigón y losas de piedra aglomerada alrededor de las piscinas de agua salada
- Conserva el color y acabado naturales de la superficie
- Mantiene las superficies como nuevas por mayor tiempo, facilita la limpieza, controla el crecimiento de moho y manchas de humedad
- Respirable: el vapor del agua escapa libremente, evitando la acumulación de humedad dentro del material
- Diseñado para superficies interiores/exteriores

# Consejos para el cuidado del sellado y la superficie

## PREPARACIÓN DE LA SUPERFICIE PARA EL SELLADO

- Por favor lea cuidadosamente la etiqueta de cada producto que utilice antes de aplicarlo.
- Las superficies tienen que estar completamente limpias y secas antes de aplicar el sellador. Una vez sellada, la superficie repele el agua lo cual dificulta sacar una mancha preexistente
- Dry-Treat™ ha diseñado un potente aunque seguro limpiador inodoro y ecológico llamado Oxy-Klenza™ bajo nuestra marca HANAFINN™. HANAFINN Oxy-Klenza™ es seguro para muchos materiales porosos incluyendo todas las piedras naturales, y mucho más seguro para usted que otros limpiadores alcalinos. Rejuvenata™ACTIVE es un limpiador enzimático activo natural para la limpieza ligera y profunda de piedra natural y otras superficies de interior.
- Permitir que la superficie se seque completamente antes de aplicar el sellador

## RESIDUO DEL SELLADOR

- Uno de los pasos importantes para aplicar un sellador impregnante con todo éxito, es quitar cualquier residuo (producto excedente) que queda en la superficie después de sellarla. Todo residuo debería quitarse frotándolo meticulosamente, según las instrucciones del producto, con paños o toallas de algodón, limpias y secas antes de que se seque y sea más difícil quitarlo.

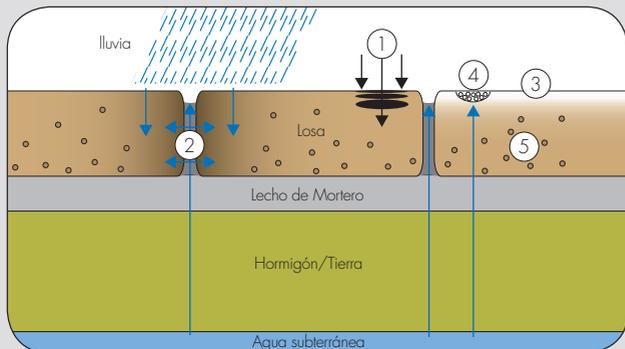
## CUIDADOS DE LA SUPERFICIE - MANTENIMIENTO DE LA SUPERFICIE SELLADA

- Los selladores de impregnación funcionan repeliendo agua y aceites, y dejando los poros abiertos para “respirar” de forma que la humedad pueda escapar evaporándose. Debido a que los poros quedan abiertos, es necesario limpiar los vertidos tan pronto como sea posible, ya que si se los deja demasiado tiempo podrían penetrar.
- Las superficies selladas son más fáciles de limpiar, pero siguen necesitando una limpieza regular. Nuestro HANAFINN Rejuvenata™ ACTIVE es un limpiador enzimático activo para la limpieza ligera y profunda de piedra natural y otras superficies de interior.
- Rejuvenata™ para encimeras es un spray para encimeras especialmente formulado para limpiar y ayudar a proteger encimeras de piedra natural y artificial.
- Los selladores de impregnación no evitan el desgaste físico o el grabado ácido. Los derramamientos ácidos como vino, cola, vinagre o zumo de limón deben limpiarse de las superficies sensibles lo más rápido posible.
- HANAFINN - OxyKlenza™ es un limpiador inodoro, ecológico seguro para la limpieza ligera y profunda de superficies exteriores incluyendo piedra natural, adoquines, azulejos, hormigón, mampostería y resina.



# Tecnología de Selladores Dry-Treat

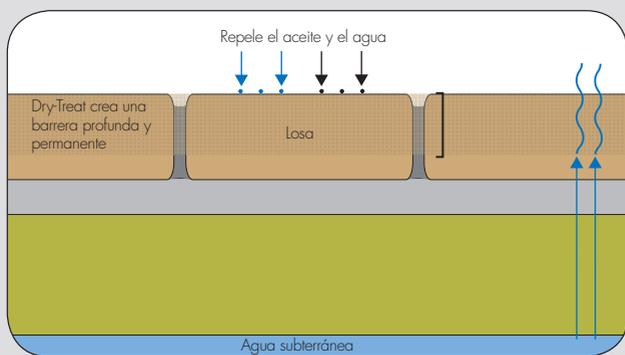
## Manchas y otros problemas comunes



Las manchas son el daño más conocido de las superficies porosas como piedra natural, baldosas/azulejos y losas. Pero muchos otros problemas serios pueden ser causados si se permite que el agua corra libremente por una superficie, llevando minerales y suciedad que pueden decolorar, corroer e inclusive quebrar dicha superficie con el paso del tiempo. Los materiales porosos absorben rápidamente el agua, o cualquier líquido, a través millones de poros capilares microscópicos. Sin el tratamiento adecuado, este líquido continuará circulando por el material y causará daño, hasta que se evapore.

- 1 Manchas de aceite y agua.
- 2 Enmarcado – el agua se desplaza a través de la lechada, absorbe el color gris y mancha los bordes de la baldosa/azulejo/losa.
- 3 Eflorescencia – el agua con sales disueltas se desplaza hacia la superficie, se evapora y deja capas de sal.
- 4 Resquebrajamiento – el agua con sales disueltas se evapora justo por debajo de la superficie, dejando cristales de sal que rompen pedazos pequeños de la baldosa/azulejo.
- 5 Las cavidades naturales de sal adentro de la piedra natural se disuelven, dejando cavidades de aire y debilitando las baldosas/azulejos.

## Dry-Treat – la barrera protectora más profunda



Los selladores impregnantes Dry-Treat son tecnológicamente diferentes de los impregnantes de silicona, teflón y siloxano comúnmente disponibles. Nuestras moléculas modificadas penetran mucho más profundamente los materiales porosos y se adhieren permanentemente dentro de los poros, sin bloquearlos. Esto crea una barrera que repele el agua y aceite que dura más y es lo suficientemente profunda como para proteger contra todo tipo de los daños ya mencionados.

Los selladores impregnantes Dry-Treat hacen frente a sustancias químicas para la limpieza, tráfico, luz solar e inclusive ciertas técnicas de limpieza comercial como limpieza con mangueras a presión.

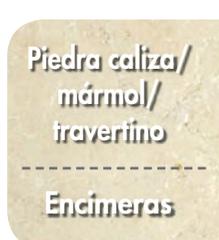
Respalamos nuestra tecnología por escrito con garantías de desempeño de hasta 15 años, cuando los selladores los aplica una persona acreditada por Dry-Treat.

# Selector de producto de simples

Materiales

Producto recomendado

Número de capas

 <p><b>Ladrillo</b></p>	<p><b>Conserva la apariencia original:</b> STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™</p>
	<p><b>Para un acabado de aspecto mojado::</b> INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.</p>	<p>2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada</p>
 <p><b>Hormigón: fundido/pulido</b></p>	<p><b>Conserva la apariencia original:</b> STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™</p>
<p><b>Encimeras</b></p>	<p><b>Para un acabado de aspecto mojado:</b> INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.</p>	<p>2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada</p>
	<p>STAIN-PROOF Plus™ - El mejor sellador de impregnación para encimeras de piedra natural</p>	<p>2 capas de STAIN-PROOF Plus™</p>
 <p><b>Granito</b></p>	<p><b>Conserva la apariencia original:</b> STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™</p>
<p><b>Encimeras</b></p>	<p><b>Para un acabado de aspecto mojado:</b> INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.</p>	<p>2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada</p>
	<p>STAIN-PROOF Plus™ - El mejor sellador de impregnación para encimeras de piedra natural</p>	<p>2 capas de STAIN-PROOF Plus™</p>
 <p><b>Lechada</b></p>	<p>STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™</p>
 <p><b>Piedra caliza/ mármol/ travertino</b></p>	<p><b>Conserva la apariencia original:</b> STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™</p>
<p><b>Encimeras</b></p>	<p><b>Para un acabado de aspecto mojado:</b> INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.</p>	<p>2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada</p>
	<p>STAIN-PROOF Plus™ - El mejor sellador de impregnación para encimeras de piedra natural</p>	<p>2 capas de STAIN-PROOF Plus™</p>
 <p><b>Caliza/ Travertino</b></p>	<p>DRY-TREAT 40SK™ - Para protección contra el agua y la sal MÁS consolidación de superficie.</p>	<p>inmersión sello</p>
<p><b>alrededor de piscinas de agua salada</b></p>	<p>STAIN-PROOF Original™ / META CRÈME™ para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite</p>	<p>1 capa de META CRÈME™ o 2 capas de STAIN-PROOF™ 2 semanas después de DT40SK</p>

## Material

## Producto recomendado

## Número de capas

### Porcelana pulida

**Conserva la apariencia original:**

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF™

### Arenisca alrededor

**Conserva la apariencia original:**

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF™

**Para un acabado de aspecto mojado:**

INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.

2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada

### Arenisca

### alrededor de una piscina de agua salada

DRY-TREAT 40SK™ - Para protección contra el agua y la sal MÁS consolidación de superficie.

inmersión sello

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF  
2 semanas después de DT40SK

### Pizarra

**Conserva la apariencia original:**

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF™

**Para un acabado de aspecto mojado:**

INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.

2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada

### Esteatita

**Para un acabado de aspecto mojado:**

INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.

2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada

### Saltillo/ Terracota/ Arcilla

**Conserva la apariencia original:**

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF™

**Para un acabado de aspecto mojado:**

INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.

2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada

### Terrazzo

**Conserva la apariencia original:**

STAIN-PROOF Original™ / META CRÈMETM para agua y sal, MÁS protección contra manchas a base de aceite

1 capa de META CRÈMETM o  
2 capas de STAIN-PROOF™

**Para un acabado de aspecto mojado:**

INTENSIFIA™ para el enriquecimiento del color ADEMÁS de una protección contra manchas con base de agua y aceite.

2 capas +, según sea necesario para adquirir la intensidad de color deseada

# Sobre Dry-Treat

DRY-TREAT DESARROLLA Y FABRICA SELLADORES DE ALTA TECNOLOGÍA DE FAMA MUNDIAL PARA LA PROTECCIÓN DE MATERIALES POROSOS, INCLUSIVE PIEDRA NATURAL, BALDOSAS/AZULEJOS, LOSAS, HORMIGÓN Y LECHADA

Los selladores Dry-Treat proporcionan una protección óptima contra las amenazas más comunes como manchas, daño causado por el agua o la sal, eflorescencia, resquebrajamiento causado por congelación/descongelación, enmarcado, graffiti y crecimiento de moho, y hace que las superficies sean más fáciles de limpiar y mantener.

Nuestra tecnología avanzada está internacionalmente reconocida. Dry-Treat comenzó en 1991 con selladores desarrollados específicamente para la industria de la ingeniería para proteger estructuras de hormigón en medio ambientes rigurosos. A lo largo de las últimas dos décadas, hemos desarrollado nuestra tecnología en ingeniería molecular para crear selladores innovadores para una amplia gama de superficies porosas, inclusive piedra natural, losas y baldosas/azulejos. En la actualidad, muchos puentes, muelles, rascacielos, estadios y cientos de miles de casas están protegidos por los selladores Dry-Treat.

Hace 20 años, aprovechamos la tecnología única del sellador Dry-Treat – extra penetrante y de adhesión permanente - para presentar la primera garantía de desempeño de un sellador, respaldada por el fabricante y por hasta 25 años. La falta de "letra menuda" en las garantías de Dry-Treat aún son el estándar dorado.



Imperial Hotel, Vienna



Preciosas casas en todo el mundo



Sydney Opera House, Australia



Dry-Treat Pty Ltd  
St Leonards, Australia  
1800 675 119

Dry-Treat Ltd  
Leicester, UK  
0800 096 4760

Dry-Treat Inc.  
Wilmington, USA  
1866 667 5119

[www.drytreat.es](http://www.drytreat.es)

[www.drytreat.com](http://www.drytreat.com)